



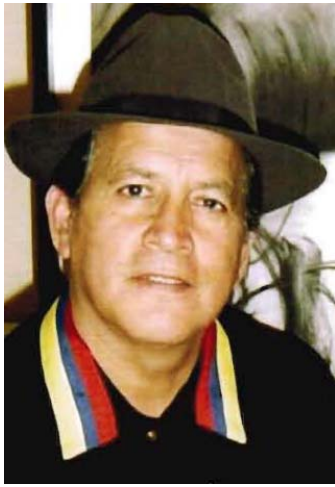
El Ecuatorianísimo

AECALIFORNIA
A Non-Profit Organization

Boletín oficial de Asociación Ecuatoriana de California para los Ecuatorianos y Amigos
P.O. Box: 162796 Sacramento, CA 95816

URL: www.aecalifornia.org Email: information@aecalifornia.org Diciembre 2009

BOLETÍN ESPECIAL DICIEMBRE, 2009



El Guambra Real



CELEBRACIÓN ANUAL, CENA Y GRAN BAILE

Sábado 12 de Diciembre, 2009 5:00 pm -11:30 p.m.

PRESENTACIÓN DEL ARTISTA ECUATORIANO

“EL GUAMBRA REAL”

ADMISIÓN \$30, NIÑOS \$5 (Incluye Cena, Baile, Show)

VETERANS MEMORIAL CENTER

203 East 14th Street Davis, California 95616

Para beneficio de los niños en Ecuador

**Compre su entrada o haga una donación por internet
si no puede venir en: www.aecalifornia.org**

O llame al (530)758-8432, (707)863-9094, (916) 916-897-9826

*Rifas, Cena, Baile con DJ, Ballet Folklórico, Premios
Los niños son bienvenidos*

AECalifornia Participará EN UNA POSA- DA NAVIDEÑA ESTE SÁBADO 5 DE DI- CIEMBRE, 2009.

Manny Toledo, quien es miembro de la directiva de AECalifornia, American DC Real State y el Canal 19 de UNIVISION han organizado una Posada Navideña para los niños pobres de esta área. Este sábado se reunirán para empacar un camión lleno de juguetes para ayudar al SR SANTA a repartirlos entre los niños pobres. Así AECalifornia participa en un programa también para ayudar a los niños en USA.

Merry Chirtmas. JO, JO, JO. La Navidad está por llegar. Vengan al 2900 de la Northgate Blvd en Sacramento, para ayudar al Sr. Santa a empacar un camión lleno de juguetes. Habrá Santa y fotos con niños, brincolines, bocadillos y atole caliente.

Posada Navideña
2900 Northgate Blvd
Sacramento, CA 95833

NECESITAMOS VOLUNTARIOS PARA CO- ORDINAR LA FIESTA ANUAL

Al mismo tiempo que Sr. SANTA esta con los niños este Sábado 5 de Diciembre, voluntarios de AECalifornia estaremos reuniéndonos para finalizar los detalles de la Fiesta anual. Por favor venir para colaborar con el éxito de la celebración. Necesitamos coordinar el servir la comida, ayudar al Ballet, la cena, el programa cultural, Limpieza, etc. Su asistencia será muy bienvenida. Por favor llamar a Imelda Granda para anotarse a participar en la organización de la Fiesta. 530-758-8432.



Aquí vemos el año pasado los voluntarios empacando los juguetes para que Santa vaya a repartirlos.

Por favor vengan todos los que quieran colaborar con la organización y logística de la Fiesta Anual del 12 de Diciembre.



Podemos ver a Johana Suarez la periodista de Univisión y a Manny Toledo en la Posada anterior rodeados de niños con sus juguetes y mucha felicidad.

DIRECCIONES PARA LLEGAR:

Desde el centro de Sacramento. Tome la autopista I-5 en dirección Woodland. Tome la salida 52 B para W El Camino Ave. Vire a la derecha en W El Camino Ave y continúe aproximadamente dos millas. Vire a la izquierda en Northgate Blvd. El 2900 Northgate Blvd estará a su lado derecho.

Desde San Francisco. Tome la autopista I-80 hacia el Este (dirección Reno). Continúe por la I-80, cruzara la intersección con I-5 y luego tome la salida Northgate Blvd. Continúe en la derecha en la división y siga las señales para Northgate Blvd S y se juntara con Northgate Blvd. Continúe por Northgate y encontrara el 2900 Northgate Blvd en el lado izquierdo.

LOS PROYECTOS DE AECalifornia EN ECUADOR Y EN USA. SU ASISTENCIA A NUESTROS EVENTOS Y SUS DONACIONES SE INVIERTEN ASÍ

AYÚDENOS A CONTINUAR ESTA LABOR ENVIANDO UNA DONACIÓN, ASISTIENDO A LOS EVENTOS, PAGANDO SUS MEMBRECÍA ANUAL, DONANDO SU TIEMPO Y TALENTO.

Año	Mes	Proyecto iniciado por	Propósito	Lugar	Cantidad
2009	Agosto	Manny Toledo Imelda Granda	Apoyo a fundación Faces of Tomorrow para operaciones gratis en niños ecuatorianos	Quito	En Curso
2009	Mayo	Jose Granda	Ayuda a la Parroquia San Sebastián para reparación de aulas tras inundaciones	Pifo	\$ 735
2008	Noviembre	Roberto Caicedo	Compra de un terreno para escuela en la comunidad de la Industria en la Provincia de los Ríos	Los Ríos	\$2,350
2008	Octubre	María Puertas	Programa de salud para los indígenas, suministros médicos	Quito	\$500
2008	Abril	Patricio Montano	Ayuda para las damnificados por las inundaciones en la Costa de Ecuador	Guayas, Los Ríos	\$500 más 25 cajas de ropa, y suministros
2008	Enero	Jose Granda, Roberto Caicedo	Operación Esperanza Ayuda a familias con niños en el hospital	Quito	\$2,600
2007	Noviembre	Patricia Oman	Ayuda económica a la niña Elizabeth Ringler, edad 5 años. Diagnostico Leucemia	Sacramento	\$500
2007	Junio	Antonio Torres	Ayuda para construcción de un comedor infantil en una escuela en la Provincia de Loja	Cariamanga	\$400
2007	Septiembre	Santiago Pérez	Ayuda a damnificados del terremoto en Perú	Perú	\$400
2006	Agosto	Patricia Oman	Ayuda a los ecuatorianos afectados por la erupción del Tungurahua	Peniche	\$500
2006	Agosto	Antonio Torres	Donación a los niños pobres. Parroquia del Norte	Quito	\$400



Año	Mes	Proyecto iniciado por	Propósito	Lugar	Cantidad
2006	Septiembre	José Imelda Granda	Donación a Operación Esperanza para operaciones de labio leporino	Quito	\$400
2005	Marzo	Alberto, Liz, Jessica Webster	Ayuda a niña Mariela Andrade, paciente de trasplante de hígado	Guayaquil/ Cleveland, Ohio	\$ 300
2005	Marzo	Olga y Kathy Díaz	Donación para una casa para familia pobre. Proyecto Hogar de Cristo	Guayaquil	\$ 474
2004	Octubre	Antonio Torres	Construcción de cerramiento par escuela de niños	Cariamanga	\$ 400
2004	Agosto	José Granda	Niño Sigfrido Ortiz para tratamiento de Diálisis. Hospital Eugenio Espejo	Quito	\$ 300
2004	Febrero	José Granda/Kathy Díaz	Hospital de niños Baca Ortiz Suministros Médicos	Quito	\$ 200
2004	Febrero	Olga y Kathy Diaz	Proyecto Ballenita. Compra de útiles escolares para 7 niños	Ballenita	\$ 350
2003	Diciembre	José e Imelda Granda	Sala de Pediatría del Hospital Eugenio Espejo	Quito	\$ 300
2003	Diciembre	José e Imelda Granda	Donación de 120 uniformes de fútbol para escuela Aníbal Espinosa No 8. Donación obtenida de AYSO Davis	Sangolquí	Donación de AYSO, Davis
2003	Abril	Hector Webster	Donación para el niño Cuesta y familia. Paciente de leucemia	Cuenca	\$ 1000
2003	Abril	Patricia Oman	Donación para niña María Belén Solís paciente de leucemia	Quito	\$ 500
2003	Febrero	José Granda	Envío de seis cajas de libros de ingeniería para la Escuela Politécnica Del Chimborazo	Riobamba	\$ 360
2002	Octubre	José Granda	Ayuda al Hospital Siquiátrico Sagrado Corazón de Jesús	Quito	\$ 500
2002	Octubre	Paulina y Mario Flore	Donación de juguetes. Albergue Niños de la Calle	Quito	\$ 500
2002	Febrero	Antonio Torres	Ayuda a escuela de niños para cerramiento	Cariamanga	\$ 400
2001	Octubre	Yadira Vallejo	Cirugía de Cerebro. Paciente Andrea Palacios	Guayaquil	\$ 300
2001	Noviembre	Antonio Torres	Construcción de cerramiento de una escuela	Cariamanga	\$400
2001	Noviembre	Mario y Paulina Flores	Para donación de zapatos para niños pobres. Albergue San Juan de Dios	Quito	\$250
2001	Noviembre	Mario y Paulina Flores	Para donación de sábanas y cobijas para los ancianos Hogar Santa Catalina	Quito, Ecuador	\$250
2001	Octubre	José Granda	Para medicinas y pagar atención medica de enfermos mentales que de otra manera estuvieran en la calle. Hospital Psiquiátrico Sagrado Corazón de Jesús	Quito, Ecuador	\$400
2001	Septiembre	Antonio Torres	Donación a Cruz Roja para víctimas Red Cross del atentado terrorista a las torres gemelas en New York	New York, USA	\$200
2000	Diciembre	Marina Chávez Antonio Torres	Guía de Continental para envío de juguetes para niños por Navidad	Guayaquil	\$101
2000	Julio	Raquel y Mark Stevenson	Donaciones en escuelas de Guamote, provincia del Chimborazo	Guamote	\$400
2000	Julio	Guillermo y Mariana Chávez	Asistencia a niños con SIDA. Proyecto realizado en el Hospital del Niño en Guayaquil	Guayaquil	
2000	Junio	Yadira Vallejo	Donación para la cirugía de Andrea Palacios	Guayaquil	



Año	Mes	Proyecto iniciado por	Propósito	Lugar	Cantidad
			Ayuda para operación de cerebro de la niña Andrea Palacios.		
2000	Mayo	Olga Díaz	Medicinas para Sala de Emergencia Hospital del Niño	Guayaquil	\$100
2000	Febrero	Olga Díaz	Hospital Guayaquil, donando las medicinas para pacientes Adelaida Chalcan, Nelson Vargas y Cose Puncay. En el Hospital del Niño, medicinas para la sala quirúrgica y de emergencias; pago de clínica y medicamentos a la Srta. Sandra Rizo, operada de un mioma.	Guayaquil,	\$320
1999	Diciembre	Patricia Oman	Donación de suplementos vitamínicos a enfermos de tuberculosis del Hospital Pablo Arturo Suárez de Quito	Quito	\$225
1999	Junio	José Granda	Donación de libros técnicos de Ingeniería a la Escuela Politécnica del Chimborazo.	Riobamba	Donación California State University
			Donación a la Cruz Roja Americana para damnificados de Guatemala, Nicaragua y El Salvador, afectados por el huracán Mitch.		
		Héctor y Carol Webster.	Donación de colchones y menaje de cama en la Provincia del Azuay	Cuenca	
1995	Agosto	Sra. Marilyn Curtis	Tres Equipos de diálisis, donados al Hospital Pablo Arturo Suarez. Equipos donados por la Sra. Marilyn Curtis	Quito	
		Dr. Jaime Ordóñez	Ayuda económica para operación de la niña en la unidad de quemados	Guayaquil	
		Dr. Jaime Ordóñez	Donación para la reparación del aire acondicionado en la unidad de quemados del hospital de Manta - Provincia de Manabí.	Manta	
		Sr. Antonio Torres	Envío de semillas a escuela de la Provincia de Loja	Loja	
		Patricia Oman	Proyecto Salesiano "Chicos de la Calle", donación para Navidad del año 2000.	Quito	\$60
		Patricia Oman. , Olga Díaz	Donación a la Sra. Elsa Rojas de una máquina para medir el nivel de glucosa, equipo obtenido en el Proyecto SALSA		



LAS MUJERES VENGATIVAS

Hoy mi hija cumple 18 años... y estoy muy contento porque es el último pago de pensión alimenticia que le doy, así que llamé a mi hijita para que viniera a mi casa y cuando llegó le dije:

- 'Hijita, quiero que lleves este cheque a casa de tu mamá y que le digas que: ¡¡¡Este es el último maldito cheque que va recibir de mí en todo lo que le queda de su vida!!! y quiero que me digas la expresión que pone en su rostro'.

Así que mi hija fue a entregar el cheque. Yo estaba ansioso por saber lo que la bruja tenía que decir y qué cara pondría. Cuando mi hijita entró, le pregunté inmediatamente: - '¿Qué fue lo que te dijo tu madre?'

- '¡Me dijo que justamente estaba esperando este día para decirte que no eres mi papá!'

En los próximos boletines publicaremos otras venganzas.

Les esperamos el Sábado 12 de Diciembre en la Fiesta Anual ¡!!!!